



Datenblatt

Wandstrahler SEGIN mit Sensor

Montageart: Anbau Wand
Farbe: schwarz



Art.Nr.
Art.Nr.

2528.00204.1996 10W
2528.00205.1996 20W



Elektrik

Lichtquelle: LED (nicht austauschbar)
LED-Lebensdauer: L70/B50 (25°C) 20.000 Std.
Leistung: 10W 20W
Gesamtlichtstrom: 1500lm 2800lm
Nutzlichtstrom: 1500lm 2800lm (ϕ_{use} 360°, brutto)
Farbwiedergabe: CRI >80
Ähnlichste Farbtemperatur: 6500K
Lichtaustritt: direkt
Symmetrie: symmetrisch
Abstrahlwinkel: 105°
Dimmbar: nein
Batterie: 18650 Li-ion Akku, 2600mAh 3.7V DC 9,62Wh
Ladedauer: 8 - 9h
Betriebsdauer: 50min
Solar Panel: Polykristallin 2W

Gehäusedaten

Material Gehäuse: Aluminium
Material Abdeckung: Glas
Verschlussart: geschraubt

Schutztechnik

Schutzart: IP54
Schutzklasse: III - Schutzkleinspannung
Temperaturbereich: -5°C bis +40°C

Sensor

Sensoreinstellung: Fix eingestellt
Typ: Infrarot Sensor
Erfassungsbereich: 120°
Ausschaltverzögerung: 30s
Helligkeit: < 20 Lux
Reichweite: ≤ 4m
Montagehöhe: 1,8 - 2,0m

Zubehör

inkl. Montagematerial (Schrauben, Dübel)
exkl. Ersatzbatterie: **Artnr. 2528990050099**

Abmessungen

lxbxh = Länge x Breite x Höhe	10W	197 x 145 x 32mm
	20W	257 x 213 x 34mm

Nettogewicht:

10W	0,50kg
20W	0,69kg
Batterie	0,044kg



WARNUNG

Sicherheits- und Warnhinweise

1. Allgemeines

Die Anleitung ist Teil des Produktes und ist bis zur Entsorgung oder Weitergabe an Dritte aufzubewahren.
Die Leuchte darf nicht als Spielzeug verwendet werden und muss außerhalb der Reichweite von Kindern installiert werden.
Installation ausschließlich außerhalb der Armreichweite zulässig.
Verwenden Sie diese Leuchte nur in Bereichen, die der oben genannten Schutzart entsprechen.

2. Installation und Montage

Stellen Sie sicher, dass der Montageort stabil und sicher ist, um eine ordnungsgemäße Befestigung des Produktes zu gewährleisten.
Verwenden Sie ausschließlich geeignete und zugelassene Montagehilfen und -materialien.
Montieren Sie die Leuchte nur an Orten innerhalb des vorgegebenen Temperaturbereiches.
Diese Leuchte darf nicht in explosionsgefährdeten Bereichen installiert werden.

3. Elektrischer Anschluss:

Nicht an das Stromnetz anschließen! Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb über Solarenergie ausgelegt.
Vergewissern Sie sich, dass die Spannungsversorgung der Leuchte mit der oben angeführten Nennspannung (Batterie) übereinstimmt.

4. Hinweise zum integrierten Lithium-Akku:

Niemals öffnen, beschädigen, erhitzen oder ins Wasser tauchen!
Sollte der Akku beschädigt, aufgebläht oder ausgelaufen sein, das Produkt nicht mehr verwenden und sicher entsorgen.
Der Ladevorgang erfolgt automatisch über das Solarpanel – kein zusätzliches Ladegerät erforderlich oder erlaubt.
Ausschließlich Akku vom Hersteller verwenden!! Akkuaustausch nicht von Kindern durchführen und auserhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren

5. Betrieb:

Überprüfen Sie regelmäßig, ob die Leuchte ordnungsgemäß funktioniert und keine sichtbaren Schäden an Kabeln oder der Leuchte selbst vorhanden sind.
Achten Sie darauf, dass die Leuchte niemals abgedeckt wird, um Überhitzung und Brandgefahr zu vermeiden.

6. Wartung und Reinigung:

Verwenden Sie ein trockenes oder leicht feuchtes Tuch zur Reinigung der Leuchte. Verwenden Sie keine scharfen Reinigungsmittel oder Scheuermittel.
Lassen Sie beschädigte Teile oder Leuchtmittel nur von einer qualifizierten Elektrofachkraft ersetzen.

7. Entsorgung:



Hinweise zum Umweltschutz:

Das Symbol bedeutet, dass dieses Produkt nicht zusammen mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden darf.
Bedienen Sie sich zur Rückgabe Ihres Altgeräts (Kantenlänge bis zu 25cm) bitte der Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an die Verkaufsstelle, bei der Sie das Produkt erworben haben. Diese Entsorgung ist für Sie kostenfrei.
Kleine Elektroaltgeräte (Kantenlänge bis zu 25cm) können bei Händlern mit einer Verkaufsfläche für Elektro- und Elektronikgeräte von mindestens 400m² oder Lebensmittelhändlern mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800m², die zumindest mehrmals im Jahr Elektro- und Elektronikgeräte anbieten, unentgeltlich zurückgegeben werden. Größere Altgeräte können beim Neukauf eines Geräts der gleichen Geräteart, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen wie das alte Gerät erfüllt, bei einem entsprechenden Händler kostenfrei zurückgegeben werden. Entnehmen Sie vor der Entsorgung des Produkts sämtliche Batterien und Akkus sowie alle Lampen, die zerstörungsfrei entnommen werden können und entsorgen Sie diese fachgerecht getrennt zum Produkt. Wir weisen darauf hin, dass Sie für die Löschung personenbezogener Daten auf dem zu entsorgenden Produkt selbst verantwortlich sind.
Batterien und Akkus dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden!
Verbraucher sind gesetzlich verpflichtet, gebrauchte Batterien und Akkus an geeigneten Sammelstellen im Handel oder bei kommunalen Entsorgungseinrichtungen abzugeben.
Batterien und Akkus sind mit dem Symbol der durchgestrichenen Mülltonne gekennzeichnet.
Dieses Symbol weist darauf hin, dass eine Entsorgung im Hausmüll unzulässig ist.



8. Haftung und Gewährleistung:

Keine Haftungen für Schäden werden übernommen für:

- Nichtbeachtung dieser Anleitung
- von der bestimmungsgemäßen abweichenden Verwendung
- Einsatz von nicht ausreichend qualifiziertem Personal
- eigenmächtige Umbauten und technische Veränderungen
- unzureichender Wartung
- Verwendung nicht zugelassener Ersatzteile

Mounting type: Wall extension
Colour: black



Item no.
Item no.

2528.00204.1996
2528.00205.1996

10W
20W



Electric data

Light source: LED (not replaceable)
LED service life: L70/B50 (25°C) 25,000 hours
Performance: 10W 20W
Total luminous flux: 1500lm 2800lm
Useful luminous flux: 1500lm 2800lm (φ_{use} 360° gross)
Colour rendering: CRI >80
Most similar colour temperature: 6500K
Light emission: direct
Symmetry: symmetrical
Beam angle: 105°
Dimmable: No
Battery: 18650 Li-ion accu, 2600mAh 3.7V DC 9,62Wh
Charging time: 8 - 9h
Operating time: 50min
Solar panel: Polycrystalline 2W

Housing data

Housing material: Aluminium
Cover material: Glass
Closure type: screwed

Protection technology

IP rating: IP54
Protection class: III - safety extra-low voltage
Temperature range: -5°C to +40°C

Sensor

Sensor setting: fixed
Type: Infrared sensor
Detection range: 120°
Switch-off delay: 30s
Brightness: < 20 Lux
Range: ≤ 4m
Mounting height: 1,8 - 2,0m

Accessories

incl. Mounting material (screws, dowels)
excl. Spare battery: Item no. 2528990050099

Dimensions

lxwxh = length x width x height	10W	197 x 145 x 32mm
	20W	257 x 213 x 34mm

Net weight:

10W	0,50kg
20W	0,69kg
Battery	0,044kg



WARNING

Safety and Warning Instructions

1. General information:

This manual is part of the product and must be kept until disposal or handover to third parties.
The luminaire must not be used as a toy and must be installed out of the reach of children.
Installation is permitted only outside arm's reach.
Use this luminaire only in areas that comply with the specified protection rating.

2. Installation and mounting:

Ensure that the mounting location is stable and secure to guarantee proper fastening of the product.
Use only suitable and approved mounting aids and materials.
Install the luminaire only in areas within the specified temperature range.
The luminaire must not be installed in potentially explosive environments.

3. Electrical connection:

Do not connect to the mains power supply! This light is designed exclusively for operation using solar energy.
Ensure that the power supply matches the rated voltage (battery) specified above.

4. notes on the integrated lithium battery:

Never open, damage, heat or immerse in water!
If the battery is damaged, inflated or leaking, stop using the product and dispose of it safely.
Charging takes place automatically via the solar panel - no additional charger required or permitted.

5. Operation:

Regularly check that the luminaire is functioning properly and that no visible damage to the cables or the luminaire itself is present.
Ensure that the luminaire is never covered to prevent overheating and fire hazards.

6. Maintenance and cleaning:

Use a dry or slightly damp cloth to clean the luminaire. Do not use harsh cleaning agents or abrasives.
Damaged parts or light sources may only be replaced by a qualified electrician.

7. Disposal:



Environmental protection information:

The symbol means that this product must not be disposed of with normal household waste.

For returning your old device (edge length up to 25 cm), please use return and collection systems or contact the sales outlet where you purchased the product. This disposal is free of charge.

Small old electrical appliances (edge length up to 25 cm) can be returned free of charge to retailers with a sales area for electrical and electronic devices of at least 400 m² or to food retailers with a total sales area of at least 800 m² who offer electrical and electronic devices at least several times a year.

Larger old devices can be returned free of charge when purchasing a new device of the same device type that essentially fulfills the same functions as the old device. Before disposal, remove all batteries, rechargeable batteries, and lamps that can be removed without destruction, and dispose of them properly and separately from the product.

Please note that you are responsible for deleting any personal data stored on the product being disposed of.



Batteries and rechargeable batteries must not be disposed of with household waste!

Consumers are legally obliged to dispose of used batteries and rechargeable batteries at suitable collection points in shops or at municipal disposal facilities.

Batteries and rechargeable batteries are labelled with the crossed-out wheeled bin symbol. This symbol indicates that disposal in household waste is not permitted.

8. Liability and warranty:

No liability is accepted for damages resulting from:

- Non-compliance with these instructions
- Use other than intended
- Use of inadequately qualified personnel
- Unauthorized modifications and technical changes
- Insufficient maintenance
- Use of unauthorized spare parts

CS

Datový list

Venkovní solární svítidlo SEGIn se senzorem

Způsob montáže: Na omítku, stěnu
Barva: černá



Číslo zboží: 2528.00204.1996
Číslo zboží: 2528.00205.1996

10W
20W



Technické údaje

Zdroj světla: LED (nelze vyměnit)
Životnost LED: L70/B50 (25°C) 20.000 hodin
Výkon: 10W 20W
Celkový světelný tok: 1500lm 2800lm
Užitečný světelný tok: 1500lm 2800lm (φ_{use} 360°, brutto)
Podání barev: CRI >80
Nejpodobnější teplota barev: 6500K
Světelné emise: přímé
Symetrie: symetrická
Úhel paprsku: 105°
Stmívatelné: ne
Baterie: 18650 Li-ion baterie, 2600mAh 3.7V DC 9,62Wh
Doba nabíjení: 8 - 9h
Provozní doba: max. 50min
Solární panel: polykrystalický 2W

Údaje o výrobku

Tělo světla: Hliník
Kryt: Sklo
Přípevnění krytu: přišroubováno

Ochrana

Stupeň krytí: IP54
Třída ochrany: III - Bezpečné nízké napětí
Teplotní rozsah: -5°C na +40°C

Senzor

Nastavení senzoru: Fix-vypínač
Typ: infračervený senzor
Působení: 120°
Doba svícení: 30s
Jas: < 20 Lux
Dosah: ≤ 4m
Montážní výška: 1,8 - 2,0m

Příslušenství

včetně
exkluzivně
Montážní materiál (Šrouby a hmoždinky)
Baterie
Číslo zboží 2528990050099

Rozměry

dxšxv=délka x šířka x výška	10W	197 x 145 x 32mm
	20W	257 x 213 x 34mm

Čistá hmotnost:

10W	0,50kg
20W	0,69kg
Baterie	0,044kg



VAROVÁNÍ

Bezpečnostní a výstražné pokyny

1. Obecné informace:

Tento návod je součástí výrobku a musí být uchován až do jeho likvidace nebo předání třetím osobám.
Svítidlo nesmí být používáno jako hračka a musí být instalováno mimo dosah dětí.
Instalace je povolena pouze mimo dosah ruky.
Používejte toto svítidlo pouze v oblastech odpovídajících uvedenému stupni krytí.

2. Instalace a montáž:

Ujistěte se, že montážní místo je stabilní a bezpečné, aby bylo zajištěno správné upevnění výrobku.
Používejte pouze vhodné a schválené montážní pomůcky a materiály.
Svítidlo instalujte pouze v místech v rámci stanoveného teplotního rozsahu.
Svítidlo nesmí být instalováno v prostředí s nebezpečím výbuchu.

3. Elektrické připojení:

Nepřipojujte k elektrické síti! Toto svítidlo je určeno výhradně pro provoz na solární energii.
Ujistěte se, že napájecí napětí odpovídá výše uvedenému jmenovitému (Baterie) napětí.

4. poznámky k integrované lithiové baterii:

Nikdy neotvírejte, nepoškozujte, nezahřívajte ani neponořujte do vody!
Pokud je baterie poškozená, nafouknutá nebo vytéká, přestaňte výrobek používat a bezpečně jej zlikvidujte.
Nabíjení probíhá automaticky prostřednictvím solárního panelu - není nutná ani povolená žádná další nabíječka.

5. Provoz:

Pravidelně kontrolujte, zda svítidlo funguje správně a zda nejsou viditelně poškozeny kabely nebo samotné svítidlo.
Dbejte na to, aby svítidlo nebylo nikdy zakryto, aby se předešlo přehřátí a nebezpečí požáru.

6. Údržba a čištění:

K čištění svítidla používejte suchý nebo lehce vlhký hadřík. Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky nebo abrazivní prostředky.
Poškozené části nebo světelné zdroje smí vyměňovat pouze kvalifikovaný elektrikář.

7. Likvidace:



Pokyny k ochraně životního prostředí:
Tento symbol znamená, že výrobek nesmí být likvidován společně s běžným domovním odpadem.
Chcete-li vrátit starý spotřebič (délka hrany do 25 cm), použijte prosím pro to sběrná místa, nebo se obraťte na prodejce, kde jste výrobek zakoupili. Tato likvidace je pro vás bezplatná.
Drobné elektropřístroje (délka hrany do 25 cm) můžete vrátit u prodejců pro elektrozařízení s prodejní plochou o velikosti alespoň 400 m² nebo maloobchodní prodejny potravin s celkovou prodejní plochou alespoň 800 m², které prodávají alespoň několikrát ročně elektrické a elektronické spotřebiče. Lze je vrátit zdarma. Větší staré spotřebiče lze také vrátit při nákupu nového spotřebiče stejného typu, který v podstatě plní stejné funkce jako starý spotřebič a to zdarma u příslušného prodejce.
Před likvidací výrobku vyjměte všechny baterie a dobíjecí baterie a také všechny zářivky, které nelze zničit a zlikvidujte je řádně a odděleně od výrobku. Vezměte prosím na vědomí, že jste odpovědní za vymazání veškerých osobních údajů na produktu, který má být zlikvidován.
Baterie a dobíjecí baterie se nesmí vyhazovat do domovního odpadu!
Spotřebitelé jsou ze zákona povinni odevzdávat použité baterie a dobíjecí baterie na vhodných sběrných místech v obchodech nebo v obecních zařízeních pro likvidaci odpadů.
Baterie a dobíjecí baterie jsou označeny symbolem přeškrtnutého odpadkového koše. Tento symbol označuje, že není dovoleno je vyhazovat do domovního odpadu.

8. Odpovědnost a záruka:

Neodpovídáme za škody způsobené:
- nedodržením tohoto návodu,
- použitím v rozporu s určením,
- použitím nedostatečně kvalifikovaného personálu,
- neautorizovanými úpravami a technickými změnami,
- nedostatečnou údržbou,
- použitím neschválených náhradních dílů.

SK

Dátový list

Vonkajšie solárne svietidlo SEGIn so senzorom

Spôsob montáže: Na omietku, stenu
Farba: čierna



Číslo výrob. 2528.00204.1996
Číslo výrob. 2528.00205.1996

10W
20W



Technické údaje

Svetelný zdroj: LED (nedá sa vymeniť)
Životnosť: L70/B50 (25°C) 20.000 hodín
Výkon: 10W 20W
Celkový svetelný tok: 1500lm 2800lm
Užitočný svetelný tok: 1500lm 2800lm (Φ_{use} 360°, brutto)
Reprodukcia farieb: CRI >80
Najpodobnejšia teplota farby: 6500K
Osvetlenie: priame
Symetria: symetrická
Uhol: 105°
Stmievateľné: nie
Batérie: 18650 Li-ion batéria, 2600mAh 3.7V DC 9,62Wh
Doba nabíjania batérie: 8 - 9h
Trvanie svetla: max. 50min
Solárny panel: polykrystalický 2W

Príslušenstvo

včítne Montážny materiál (Skrutky a hmoždinky)
exkluzívne Batéria Číslo výrob. 2528990050099

Rozmery

dxšxv = dĺžka x šírka x výška	10W	197 x 145 x 32mm
	20W	257 x 213 x 34mm

Údaje o výrobku

Telo svetla: hliník
Kryt: Sklo
Pripevnenie krytu: priskrutkované

Ochrana

Stupeň krytia: IP54
Trieda ochrany: Trieda III - Bezpečné nízke napätie
Teplotný rozsah: -5°C na +40°C

Senzor

Nastavenie snímača: Fix-vypínač
Typ: infračervený senzor
Rozsah detekcie: 120°
Oneskorenie vypnutia: 30s
Jas: < 20 Lux
Rozsah: ≤ 4m
Montážna výška: 1,8 - 2,0m

Čistá hmotnosť:

10W	0,50kg
20W	0,69kg
Batéria	0,044kg



VAROVANIE

Bezpečnostné a výstražné pokyny

1. Všeobecné informácie:

Tento návod je súčasťou výrobku a musí byť uchovávaný až do jeho likvidácie alebo odovzdania tretej osobe.
Svietidlo nesmie byť používané ako hračka a musí byť inštalované mimo dosahu detí.
Inštalácia je povolená len mimo dosahu rúk.
Používajte toto svietidlo iba v priestoroch, ktoré zodpovedajú uvedenému stupňu ochrany.

2. Inštalácia a montáž:

Uistite sa, že miesto montáže je stabilné a bezpečné, aby bolo zabezpečené správne upevnenie výrobku.
Používajte iba vhodné a schválené montážne pomôcky a materiály.
Svietidlo montujte len na miestach v rámci stanoveného teplotného rozsahu.
Svietidlo nesmie byť inštalované v prostredí s nebezpečenstvom výbuchu.

3. Elektrické pripojenie:

Nepripojujte k elektrickej sieti! Toto svietidlo je určené výhradne na prevádzku pomocou solárnej energie.
Uistite sa, že napájacie napätie zodpovedá vyššie uvedenému menovitému (Batéria) napätiu.

4. poznámky k integrovanej lítiovej batérii:

Nikdy neotvárajte, nepoškodzujte, nezahrievajte ani neponárajte do vody!
Ak je batéria poškodená, nafúknutá alebo vytekajúca, prestaňte výrobok používať a bezpečne ho zlikvidujte.
Nabíjanie prebieha automaticky prostredníctvom solárneho panelu - nie je potrebná ani povolená žiadna ďalšia nabíjačka.

5. Prevádzka:

Pravidelne kontrolujte, či svietidlo správne funguje a či nie sú viditeľné poškodenia káblov alebo samotného svietidla.
Dbajte na to, aby svietidlo nikdy nebolo zakryté, aby sa predišlo prehriatiu a riziku požiaru.

6. Údržba a čistenie:

Na čistenie svietidla používajte suchú alebo mierne vlhkú handričku. Nepoužívajte agresívne čistiace prostriedky ani abrazívne prostriedky.
Poškodené časti alebo svetelné zdroje smie vymieňať iba kvalifikovaný elektrikár.

7. Likvidácia:



Pokyny na ochranu životného prostredia:

Tento symbol znamená, že tento výrobok sa nesmie likvidovať spolu s bežným domovým odpadom.

Ak chcete vrátiť starý spotrebič (dĺžka hrany do 25 cm), použite prosím na to zberné miesta, alebo sa obráťte na predajné miesto, kde ste výrobok zakúpili. Táto likvidácia je pre vás bezplatná.

Drobné elektroprístroje (dĺžka hrany do 25 cm) môžete vrátiť u predajcov pre elektrozariadenia s predajnou plochou o veľkosti aspoň 400 m² alebo maloobchodníkov s potravinami s celkovou predajnou plochou aspoň 800 m², ktorí predávajú aspoň niekoľkokrát ročne elektrické a elektronické spotrebiče. Vrátenie je bezplatné. Väčšie staré spotrebiče je možné vrátiť pri kúpe nového spotrebiča rovnakého typu, ktorý v podstate plní rovnaké funkcie ako starý spotrebič, bezplatne u príslušného predajcu.

Pred likvidáciou výrobku odstráňte všetky batérie a nabíjateľné batérie, ako aj všetky lampy, ktoré sa nedajú zničiť a zlikvidujte ich riadne a oddelene od výrobku. Vezmite prosím na vedomie, že ste zodpovední za vymazanie všetkých osobných údajov na produktoch, ktorý má byť zlikvidovaný.



Batérie a nabíjateľné batérie sa nesmú likvidovať spolu s domovým odpadom!

Spotrebitelia sú zo zákona povinní likvidovať použité batérie a nabíjateľné batérie na vhodných zberných miestach v obchodoch alebo v obecných zariadeniach na likvidáciu odpadu.

Batérie a nabíjateľné batérie sú označené symbolom preškrtnutého odpadkového koša. Tento symbol označuje, že likvidácia v domácom odpade nie je povolená.

8. Zodpovednosť a záruka:

Nezodpovedáme za škody spôsobené:

- nedodržaním tohto návodu,
- použitím v rozpore s určením,
- použitím nedostatočne kvalifikovaného personálu,

- neautorizovanými úpravami a technickými zmenami,
- nedostatočnou údržbou,
- použitím neschválených náhradných dielov.

SL

Tehnični podatki

Stenski reflektor SEGIn s senzorjem

Montaža: nadomet strop
Barva: črna



Št.artikla
Št.artikla

2528.00204.1996 10W
2528.00205.1996 20W



Električni podatki

Svetlobni vir: LED (ni zamenljiva)
Življenska doba: L70/B50 (25°C) 20.000 ur
Moč: 10W 20W
Skupni svetlobni tok: 1500lm 2800lm
Koristni svetlobni tok: 1500lm 2800lm (φ_{use} 360°, bruto)
Obnovljivost svetlobe: CRI >80
Barva svetlobe: 6500K
Izhod svetlobe: neposredno
Simetrija: simetrična
Kot svetlobnega snopa: 105°
Zatemnitev: no
Baterija: 18650 Li-ion baterija, 2600mAh 3.7V DC 9,62Wh
Čas polnjenja baterije: 8 - 9h
Svetlobno trajanje: maks. 50min
Sončna celica: polikristalni 2W

Ohišje

Material ohišja:
Material pokrova:
Način zapiranja:

Aluminij
Steklo
vijaki

Varnost

Zaščita:
Klasa zščite:
Temperaturno območje:

IP54
III - Zaščitna mala napetost
-5°C do +40°C

Senzor

Nastavitev senzorja:
Tip:
Razpon zaznavanja:
Izklop:
Svetlost:
Doseže:
Montažna višina:

Fix-stikalo
infrardeči senzor
120°
30s
< 20 Lux
≤ 4m
1,8 - 2,0 m

Dodatna oprema

vključeno
izključeno

Montažni material (vijaki in mozniki)
Baterija

Št.artikla 2528990050099

Dimenzije

dxšxv = dolžina x širina x višina	10W	197 x 145 x 32mm
	20W	257 x 213 x 34mm

Neto teža:

10W	0,50kg
20W	0,69kg
Baterija	0,044kg



OPOZORILO

Varnostna in opozorilna navodila

1. Splošne informacije:

Ta navodila so del izdelka in jih je treba hraniti do odstranitve ali predaje tretji osebi.
Svetilke ni dovoljeno uporabljati kot igrače in mora biti nameščena izven dosega otrok.
Namestitev je dovoljena le izven dosega rok.
To svetilko uporabljajte samo v prostorih, ki ustrezajo navedenemu razredu zaščite.

2. Namestitev in montaža:

Prepričajte se, da je mesto montaže stabilno in varno, da zagotovite pravilno pritrditev izdelka.
Uporabljajte samo ustrezne in odobrene montažne pripomočke in materiale.
Svetilko nameščajte le na mestih znotraj določenega temperaturnega območja.
Svetilke ni dovoljeno nameščati v območjih z nevarnostjo eksplozije.

3. Električni priklop:

Ne priključite na električno omrežje! Ta svetilka je namenjena izključno za delovanje na sončno energijo.
Prepričajte se, da napajalna napetost ustreza zgoraj navedenemu naznačenemu napetostnemu (Baterija) območju.

4. Opombe o vgrajeni litijevi bateriji:

Nikoli ne odpirajte, poškodujte, segrevajte ali potopite v vodo!
Če je baterija poškodovana, napihnjena ali pušča, prenehajte uporabljati izdelek in ga varno zavržite.
Polnjenje poteka samodejno prek solarne plošče - dodatni polnilnik ni potreben ali dovoljen.

5. Uporaba:

Redno preverjajte, ali svetilka pravilno deluje in ali ni vidnih poškodb na kablilih ali na sami svetilki.
Skrbite, da svetilka nikoli ne bo pokrita, da preprečite pregrevanje in nevarnost požara.

6. Vzdrževanje in čiščenje:

Za čiščenje svetilke uporabljajte suho ali rahlo vlažno krpo. Ne uporabljajte agresivnih čistilnih sredstev ali abrazivov.
Poškodovane dele ali svetlobne vire sme zamenjati samo usposobljen električar.

7. Odstranjevanje:



Opombe o varstvu okolja:
Simbol pomeni, da tega izdelka ne smete odlagati med običajne gospodinjske odpadke.
Za vračilo stare naprave (dolžina roba do 25 cm) uporabite obrazec za vračilo – in sisteme zbiranja ali se obrnite na prodajalca, kjer ste izdelek kupili. Ta odstranitev je za vas brezplačna.
Majhne električne aparate (z dolžino roba do 25 cm) lahko oddate v trgovinah s prodajno površino za električno in elektronsko opremo najmanj 400 m2 ali v trgovinah z živili s skupno prodajno površino najmanj 800 m2, ki prodajajo vsaj večkrat na leto.
Električno in elektronsko opremo je mogoče vrniti brezplačno. Večje stare naprave lahko brezplačno vrnete ustreznemu prodajalcu in jih pravilno zavržite ločeno od izdelka. Poudarjamo, da ste odgovorni za izbris osebnih podatkov iz izdelka, ki ga odlagate.
Baterije in akumulatorske baterije ne smete odlagati med gospodinjske odpadke!
Potrošniki so zakonsko obvezani, da izrabljene baterije in akumulatorske baterije oddajo na ustreznih zbirnih mestih v trgovinah ali na občinskih odlagališčih.
Baterije in akumulatorske baterije so označene s simbolom prečrtanega koša za smeti. Ta simbol pomeni, da odlaganje med gospodinjske odpadke ni dovoljeno.



8. Odgovornost in garancija:

Za škodo ne odgovarjamo v primerih:
- neupoštevanja teh navodil,
- uporabe v nasprotju z namenom,
- uporabe neustrezno usposobljenega osebja,
- nepooblaščenih sprememb in tehničnih modifikacij,
- nezadostnega vzdrževanja,
- uporabe neodobrenih nadomestnih delov.

Montaža: nadžbukna, zid
Boja: crna



Broj art.
Broj art.

2528.00204.1996
2528.00205.1996

10W
20W

**Električni podaci**

Izvor svjetlosti: LED (nije zamjenjiva)
Vijek trajanja: L70/B50 (25°C) 20.000 sati
Snaga: 10W 20W
Ukupni svjetlosni tok: 1500lm 2800lm
Korisni svjetlosni tok: 1500lm 2800lm (φ_{use} 360°, bruto)
Renderiranje boja: CRI >80
Boja svjetlosti: 6500K
Izlaz svijetla: direktan
Simetrija: simetrično
Kut svjetlosnog snopa: 105°
Zatamnivanje: ne
Baterija: 18650 Li-ion baterija, 2600mAh 3.7V DC 9,62Wh
Vrijeme punjenja baterije: 8 - 9h
Trajanje svjetla: maks. 50min
Solarni panel: polikristalni 2W

Kućiste

Materijal kućišta
Materijal poklopca:
Način zatvaranja:

Alumínium
Staklo
vijci

Sigurnost

Zaštita:
Razred zaštite:
Raspon temperature:

IP54
III - Zaštitni mali napon
-5°C do 40°C

Senzor

Podešavanje senzora:
Tip:
Pokrivenost
Isključivanje:
Svjetlost:
Doseg:
Visina montaže:

Fix-sklopka
infracrveni senzor
120°
30s
< 20 Lux
≤ 4m
1,8 - 2,0 m

Pribor uključen

uključeno
ekskluzivno

Instalacijski material (vijci i tiple)
baterija

Broj art. 2528990050099

Dimenzije

dxšxv = duljina x širina x visina	10W	197 x 145 x 32mm
	20W	257 x 213 x 34mm

Neto težina:

10W	0,50kg
20W	0,69kg
baterija	0,044kg

**UPOZORENJE****Sigurnosne i upozoravajuće upute****1. Opće informacije:**

Ove upute su dio proizvoda i moraju se čuvati do odlaganja ili predaje trećim osobama.
Svjetiljka se ne smije koristiti kao igračka i mora biti montirana izvan dohvata djece.
Instalacija je dopuštena samo izvan dosega ruku.
Koristite ovu svjetiljku samo u područjima koja odgovaraju navedenom stupnju zaštite.

2. Instalacija i montaža:

Provjerite je li mjesto montaže stabilno i sigurno kako biste osigurali pravilno pričvršćivanje proizvoda.
Upotrebljavajte samo prikladna i odobrena montažna pomagala i materijale.
Svjetiljku montirajte samo na mjestima unutar navedenog temperaturnog raspona.
Svjetiljka se ne smije montirati u prostorima s opasnošću od eksplozije.

3. Električni priključak:

Ne spajajte na električnu mrežu! Ova svjetiljka je namijenjena isključivo za rad na solarnu energiju.
Provjerite da li napajanje odgovara navedenom nazivnom (baterija) naponu.

4. Napomene o integriranoj litijskoj bateriji:

Nikada nemojte otvarati, oštetiti, zagrijavati ili uranjati u vodu!
Ako je baterija oštećena, napuhana ili curi, prestanite koristiti proizvod i odložite ga na siguran način.
Punjenje se odvija automatski putem solarne ploče - nije potreban ni dopušten dodatni punjač.

5. Upotreba:

Redovito provjeravajte ispravnost rada svjetiljke i da nema vidljivih oštećenja na kablovima ili na samoj svjetiljci.
Pazite da svjetiljka nikada ne bude prekrivena kako biste spriječili pregrijavanje i opasnost od požara.

6. Održavanje i čišćenje:

Za čišćenje svjetiljke koristite suhu ili lagano vlažnu krp. Ne koristite agresivna sredstva za čišćenje niti abrazivne materijale.
Oštećene dijelove ili izvore svjetlosti smije zamijeniti samo kvalificirani električar.

7. Odlaganje:

Informacije o zaštiti okoliša:

Simbol označava da se ovaj proizvod ne smije odlagati s običnim kućnim otpadom.

Za povrat starog uređaja (duljina ruba do 25 cm), molimo koristite obrazac za povrat - i sustave prikupljanja ili se obratite prodavaču gdje ste kupili proizvod. Ovo odlaganje je za vas besplatno.

Male električne uređaje (duljine ruba do 25 cm) može se odložiti kod trgovaca s prodajnim prostorom za električnu i elektroničku opremu od najmanje 400 m² ili trgovinama prehrambenim proizvodima s ukupnom prodajnom površinom od najmanje 800 m², koji prodaju barem nekoliko puta godišnje. Električna i elektronička oprema može se vratiti besplatno. Veći stari uređaji mogu se besplatno vratiti kod odgovarajućeg prodavača prilikom kupnje novog uređaja iste vrste, koji ispunjava iste funkcije kao i stari uređaj.

Prije odlaganja proizvoda, uklonite sve baterije i punjive baterije, kao i sva rasvjetna tijela koja se ne može ukloniti te ih propisno zbrinite odvojeno od proizvoda. Naglašavamo da ste vi odgovorni za brisanje osobnih podataka s proizvoda koji se odlaže.



Baterije i akumulatori ne smiju se odlagati s kućnim otpadom!

Potrošači su zakonski obavezni predati istrošene baterije i punjive baterije na za to prikladna sabirna mjesta u trgovinama ili na odlagalištima komunalnog otpada. Baterije i akumulatori označeni su simbolom prekrizane kante za smeće. Ovaj simbol označava da nije dopušteno odlaganje s kućnim otpadom.

8. Odgovornost i jamstvo:

Ne preuzimamo odgovornost za štete nastale zbog:

- nepoštivanja ovih uputa,
- upotrebe suprotno namjeni,
- uporabe nedovoljno kvalificiranog osoblja,

- neovlaštenih preinaka i tehničkih izmjena,
- neodgovarajućeg održavanja,
- upotrebe neodobrenih zamjenskih dijelova.

HU

Adatlap

SEGIN Fali reflektor - érzékelővel

Beépítési mód: falra szerelhető
Szín: fekete



Termékszám: 2528.00204.1996
Termékszám: 2528.00205.1996

10W
20W



Elektromos adatok

Fényforrás: LED (nem cserélhető)
LED élettartama: L70/B50 (25°C) 20.000 óra
Teljesítmény: 10W 20W
Teljes fényáram: 1500lm 2800lm
Hasznos fényáram: 1500lm 2800lm (φ_{use} 360°, bruttó)
Színvisszaadási fokozat: CRI >80
Színhőmérséklet: 6500K
Fénykilépés: közvetlen
Fényeloszlás: szimmetrikus
Fénykiszugárzási szög: 105°
Szabályozható: nem
Akkumulátor: 18650 Li-ion akkumulátor, 2600mAh 3.7V DC 9,62Wh
Akkumulátortöltési idő: 8 - 9h
Világítás időtartama: max. 50perc
Napelem: polikristályos 2W

Lámpatest adatai

Ház anyaga: Alumínium
Búra anyaga: Üveg
Búra rögzítése: csavaros

Védettségi fokozatok

Védettség: IP54
Érintésvédelem: III - biztonsági törpefeszültség
Hőmérséklet tartomány: -5°C és +40° között

Érzékelő

Érzékelő beállítása: Rögzített
Típus: infravörös érzékelő
Érzékelési szög: 120°
Késleltetés: 30s
Fényerő: < 20 Lux
Hatótávolság: ≤ 4m
Szerelési magasság: 1,8 - 2,0m

Tartozékok

Termékkel szállítva: Szerelési anyag (Csavarok és tiplik)
Kizárólag: Akkumulátor Termékszám: 2528990050099

Méretek

hxszm =	10W	197 x 145 x 32mm
hosszúság x szélesség x magasság	20W	257 x 213 x 34mm

Nettó súly:

10W	0,50kg
20W	0,69kg
Akku	0,044kg

FIGYELMEZTETÉS

Biztonsági és figyelmeztető utasítások

1. Általános információk:

A használati útmutató a termék része, és megőrzendő annak leselejtezéséig vagy harmadik félnek történő átadásáig.
A lámpatest nem használható játékként, és gyermekektől elzárva kell felszerelni.
A szerelés csak a kézikönyvből nem elérhető helyre engedélyezett.
A lámpatestet csak az előírt védettségi osztálynak megfelelő helyen szabad használni.

2. Szerelés és felszerelés:

Győződjön meg róla, hogy a szerelési hely stabil és biztonságos a megfelelő rögzítés érdekében.
Kizárólag megfelelő és jóváhagyott szerelési segédanyagokat és anyagokat használjon.
A lámpatestet csak az előírt hőmérsékleti tartományon belül szerelje fel.
A lámpatestet robbanásveszélyes helyiségekben tilos felszerelni.

3. Elektromos csatlakoztatás:

Ne csatlakoztassa az elektromos hálózatra! Ez a lámpa kizárólag napenergia-meghajtásra lett tervezve.
Győződjön meg róla, hogy a tápfeszültség megegyezik a fent megadott névleges (Akku) feszültséggel.

4. tudnivalók a beépített lítium akkumulátorral kapcsolatban:

Soha ne nyissa ki, ne sértse meg, ne melegítse, és ne merítse vízbe az akkumulátort!
Ha az akkumulátor sérült, deformálódott vagy szivárog, hagyja abba a termék használatát, és ártalmatlanítsa biztonságosan.
A töltés automatikusan a napelemből történik - más töltő használata nem megengedett.

5. Üzemeltetés:

Rendszeresen ellenőrizze, hogy a lámpatest megfelelően működik-e, és hogy nincsenek-e látható sérülések a kábeleken vagy magán a lámpatesten.
Ügyeljen arra, hogy a lámpatestet soha ne fedje le, a túlmelegedés és a tűzveszély elkerülése érdekében.

6. Karbantartás és tisztítás:

A lámpatest tisztításához használjon száraz vagy enyhén nedves kendőt. Ne használjon agresszív tisztítószereket vagy súrolószereket.
A sérült alkatrészeket vagy fényforrásokat csak szakképzett villanyszerelő cserélheti ki.

7. Ártalmatlanítás:

Környezetvédelmi figyelmeztetések:

A szimbólum azt jelenti, hogy ezt a terméket nem szabad a normál háztartási hulladékkal együtt ártalmatlanítani.

A régi készülék ártalmatlanításához kérjük, használja a visszavételi és gyűjtési rendszert vagy vegye fel a kapcsolatot azzal az értékesítési ponttal, ahol a terméket vásárolta.

A kis méretű elektromos és elektronikus berendezések hulladékai olyan kiskereskedésekhez vihetők vissza amelyeknek van eladótárolt elektromos és elektronikus berendezések számára.

A legalább 800m2 -es teljes eladótérrel rendelkező élelmiszer-kiskereskedők, amelyek évente többször értékesítenek ilyen készüléket az elektromos és elektronikus készülékek ingyenesen visszavihetőek.

A nagyobb régi készülékek új ugyanolyan funkciójú készülék vásárlása esetén visszavihetőek.

A termék ártalmatlanítása előtt távolítsa el az összes elemet és akkumulátort, valamint a nem megsemmisíthető fényforrásokat.

Ezeket a termékeket elkülönítve ártalmatlanítsa. Szeretnénk felhívni a figyelmet arra, hogy Ön felelős a következők törléséért az ártalmatlanítandó terméken lévő esetleges személyes adatok.

Az elemeket és akkumulátorokat nem szabad a háztartási hulladékkal együtt ártalmatlanítani!

A fogyasztók jogszabályi kötelezettsége, hogy a használt elemeket és akkumulátorokat az üzletekben található megfelelő gyűjtőhelyeken vagy az önkormányzati ártalmatlanító létesítményekben helyezze el.

Az elemeket és az újratölthető elemeket az áthúzott, kerek kúkat jelző szimbólummal kell jelölni. Ez a szimbólum azt jelzi, hogy a háztartási hulladékba való elhelyezés nem megengedett.

8. Felelősség és jótállás:

A következő esetekben nem vállalunk felelősséget a károkért:

- ezen útmutató figyelmen kívül hagyása,
- nem rendeltetésszerű használat,
- nem megfelelően képzett személyzet alkalmazása,
- engedély nélküli átalakítások és technikai módosítások,
- nem megfelelő karbantartás,
- nem jóváhagyott pótalkatrészek használata.

FR

Fiche technique

Applique murale SEGIN avec capteur

Type de montage : Mur rapporté
couleur : Noir



N° d'art.
N° d'art.

2528.00204.1996 10W
2528.00205.1996 20W



Électricité

Source de lumière : LED (non remplaçable)
Durée de vie des LED : L70/B50 (25°C) 25 000 heures
Puissance : 10W 20W
Flux lumineux total : 1500lm 2800lm
Flux lumineux utile : 1500lm 2800lm (φ_{use} 360°, brut)
Rendu des couleurs : CRI >80
Temp. de couleur la plus sim. : 6500K
Émission de lumière : direct
Symétrie : symétrique
Angle de rayonnement : 105°
Variateur de lumière : oui
batterie : 18650 Batterie Li-ion, 2600mAh 3.7V DC 9,62Wh
Durée de chargement : 8 - 9h
Durée de fonctionnement : 50 min max.
Panneau solaire : Polycristallin 2W

Données du boîtier

Matériau du boîtier : Aluminium
Matériau du couvercle : Verre
Type de fermeture : vissé

Technique de protection

Indice de protection : IP54
Classe de protection : III - basse tension de protection
Plage de température : -5 °C à +40 °C

Capteur

Réglage du capteur : Réglage fixe
Type : Capteur infrarouge
Zone de détection : 120°
Délai d'extinction : 30s
Luminosité : < 20 Lux
Portée : ≤ 4m
Hauteur de montage : 1,8 - 2,0m

Accessoires

inclus : matériel de montage (vis, chevilles)
exclusif : Batterie N° d'art. 2528990050099

Dimensions

LxHxH=longueur x largeur x hauteur	10W	197 x 145 x 32mm
	20W	257 x 213 x 34mm

Poids net:

10W	0,50kg
20W	0,69kg
Batterie	0,044kg

AVERTISSEMENT

Consignes de sécurité et d'avertissement

1. Informations générales :

Ce manuel fait partie du produit et doit être conservé jusqu'à sa mise au rebut ou sa remise à des tiers.
Le luminaire ne doit pas être utilisé comme jouet et doit être installé hors de portée des enfants.
L'installation est autorisée uniquement hors de portée de la main.
Utilisez ce luminaire uniquement dans des zones correspondant au degré de protection indiqué.

2. Installation et montage :

Assurez-vous que l'emplacement de montage est stable et sécurisé afin de garantir une fixation correcte du produit.
Utilisez uniquement des accessoires et matériaux de montage appropriés et approuvés.
Montez le luminaire uniquement dans des endroits respectant la plage de température spécifiée.
Le luminaire ne doit pas être installé dans des zones à risque d'explosion.

3. Raccordement électrique :

Ne pas brancher sur le réseau électrique ! Ce luminaire est exclusivement conçu pour fonctionner à l'énergie solaire.
Assurez-vous que la tension d'alimentation correspond à la tension nominale (Batterie) indiquée ci-dessus.

4. Instructions concernant la batterie au lithium intégrée :

Ne jamais l'ouvrir, l'endommager, la chauffer ou la plonger dans l'eau !
Si la batterie est endommagée, gonflée ou fuit, ne plus utiliser le produit et le jeter en toute sécurité.
Le processus de charge s'effectue automatiquement via le panneau solaire - aucun chargeur supplémentaire n'est nécessaire ou autorisé.

5. Fonctionnement :

Vérifiez régulièrement que le luminaire fonctionne correctement et qu'aucun dommage visible n'est présent sur les câbles ou sur le luminaire lui-même.
Veillez à ce que le luminaire ne soit jamais recouvert afin d'éviter toute surchauffe et tout risque d'incendie.

6. Entretien et nettoyage :

Utilisez un chiffon sec ou légèrement humide pour nettoyer le luminaire. N'utilisez pas de produits de nettoyage agressifs ni de produits abrasifs.
Les pièces ou sources lumineuses endommagées doivent uniquement être remplacées par un électricien qualifié.

7. Élimination des déchets :

Remarques sur la protection de l'environnement:

Ce symbole signifie que ce produit ne doit pas être éliminé avec les ordures ménagères.

Pour rapporter votre appareil usagé (longueur d'arête jusqu'à 25 cm), veuillez utiliser les systèmes de retour et de collecte ou adressez-vous au point de vente où vous avez acheté le produit. Cette élimination est gratuite pour vous.

Les petits DEEE (longueur d'arête inférieure ou égale à 25cm) peuvent être déposés

chez les commerçants dont la surface de vente d'équipements électriques et électroniques est

d'au moins 400 m2 ou des commerces d'alimentation d'une surface de vente totale d'au moins 800 m2, qui vendent au moins plusieurs fois par an.

Les appareils électriques et électroniques peuvent être retournés gratuitement.

Les appareils plus volumineux usagés peuvent être repris lors de l'achat d'un nouvel appareil.

Du même type d'appareil, qui remplit pour l'essentiel les mêmes fonctions que l'ancien appareil, auprès d'un revendeur correspondant, sans frais.

Avant de mettre le produit au rebut, retirez toutes les piles et les accumulateurs ainsi que toutes les lampes qui ne peuvent pas être détruites.

Et éliminez-les de manière appropriée, séparément du produit. Nous attirons votre attention sur le fait

que vous êtes responsable de la suppression des données personnelles sur le produit à éliminer.

Les personnes concernées sont responsables de la protection des données à caractère personnel figurant sur le produit à éliminer.

Les piles et les accumulateurs ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères !

Les consommateurs sont légalement tenus de remettre les piles et les accumulateurs usagés à des points

de collecte appropriés dans le commerce ou auprès des services municipaux d'élimination des déchets.

Les piles et les accumulateurs sont marqués du symbole de la poubelle barrée. Ce symbole indique qu'il n'est pas permis de les jeter avec les ordures ménagères.

8. Responsabilité et garantie :

Nous déclinons toute responsabilité pour les dommages résultant de :

- la non-observation de ce manuel,

- l'utilisation non conforme à l'usage prévu,

- le recours à du personnel insuffisamment qualifié,

- les modifications et changements techniques non autorisés,

- un entretien insuffisant,

- l'utilisation de pièces de rechange non approuvées.

IT

Scheda tecnica

Applique SEGIn con sensore

Tipo di montaggio: Estensione della parete
Colore: Nero



Articolo n.
Articolo n.

2528.00204.1996 10W
2528.00205.1996 20W



Dati elettrici

Fonte di luce: LED (non sostituibile)
Durata di vita dei LED: L70/B50 (25°C) 25.000 ore
Prestazioni: 10W 20W
Flusso luminoso totale: 1500lm 2800lm
Flusso luminoso utile: 1500lm 2800lm (φ_{use} a 360°, lordo)
Resa cromatica: CRI >80
Temperatura di colore più simile: 6500K
Emissione di luce: diretto
Simmetria: simmetrico
Angolo del fascio: 105°
Dimmerabile: No
Batteria: Batteria 18650 Li-ion, 2600mAh 3,7V DC 9,62Wh
Tempo di ricarica: 8 - 9h
Tempo di funzionamento: Max. 50 min
Pannello solare: Policristallino 2W

Accessori

incluso Materiale di montaggio (viti, tasselli)
esclusivo Batteria **Articolo n. 2528990050099**

Dimensioni

LxPxA=	10W	197 x 145 x 32mm
lunghezza x profondità x altezza	20W	257 x 213 x 34mm

Dati sull'alloggiamento

Materiale dell'alloggiamento: Alluminio
Materiale di copertura: Vetro
Tipo di chiusura: Avvitato

Tecnologia di protezione

Tipo di protezione: IP54
Classe di protezione: III - sicurezza a bassissima tens.
Intervallo di temperatura: Da -5°C a +40°C

Sensore

Impostazione del sensore: Fisso
Tipo: Sensore a infrarossi
Campo di rilevamento: 120°
Ritardo di spegnimento: 30s
Luminosità: < 20 Lux
Gamma: ≤ 4m
Altezza di montaggio: 1,8 - 2,0m

Peso netto:

10W	0,50kg
20W	0,69kg
Batteria	0,044kg

AVVERTENZA

Avvertenze di sicurezza

1. Informazioni generali:

Il presente manuale fa parte del prodotto e deve essere conservato fino allo smaltimento o al trasferimento a terzi.
L'apparecchio non deve essere utilizzato come giocattolo e deve essere installato fuori dalla portata dei bambini.
L'installazione è consentita solo fuori dalla portata della mano.
Utilizzare l'apparecchio solo in ambienti conformi al grado di protezione specificato.

2. Installazione e montaggio:

Assicurarsi che il luogo di installazione sia stabile e sicuro per garantire un corretto fissaggio del prodotto.
Utilizzare solo accessori e materiali di montaggio idonei e approvati.
Installare l'apparecchio solo in luoghi compresi nel campo di temperatura indicato.
L'apparecchio non deve essere installato in ambienti con rischio di esplosione.

3. Collegamento elettrico:

Non collegare alla rete elettrica! Questa lampada è progettata esclusivamente per funzionare con energia solare.
Verificare che la tensione di alimentazione corrisponda alla tensione nominale (Batteria) sopra indicata.

4. note sulla batteria al litio integrata:

Non aprire, danneggiare, riscaldare o immergere in acqua!
Se la batteria è danneggiata, gonfia o perde, smettere di usare il prodotto e smaltirlo in modo sicuro.
La ricarica avviene automaticamente tramite il pannello solare - non è necessario o consentito un caricabatterie aggiuntivo.

5. Funzionamento:

Controllare regolarmente che l'apparecchio funzioni correttamente e che non vi siano danni visibili ai cavi o all'apparecchio stesso.
Assicurarsi che l'apparecchio non sia mai coperto per evitare surriscaldamenti e pericoli di incendio.

6. Manutenzione e pulizia:

Pulire l'apparecchio con un panno asciutto o leggermente umido. Non utilizzare detergenti aggressivi né materiali abrasivi.
Le parti danneggiate o le sorgenti luminose devono essere sostituite solo da personale qualificato.

7. Smaltimento:



Note sulla protezione ambientale:

Il simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito insieme ai normali rifiuti domestici.

Per restituire il proprio vecchio dispositivo (lunghezza del bordo fino a 25 cm), utilizzare i sistemi di restituzione e raccolta oppure contattare il punto vendita presso cui si è acquistato il prodotto. Per l'utente questo smaltimento è gratuito.

I rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche di piccole dimensioni

(lunghezza del bordo fino a 25 cm) possono essere acquistati presso i rivenditori con una superficie di vendita per apparecchi elettrici ed elettronici di almeno 400 m² o ai rivenditori di generi alimentari con una superficie di vendita complessiva di almeno 800 m² che offrono apparecchi elettrici ed elettronici almeno più volte all'anno.

I vecchi dispositivi più grandi possono essere restituiti

gratuitamente a un rivenditore autorizzato al momento dell'acquisto di un nuovo dispositivo dello

stesso tipo che svolge sostanzialmente le stesse funzioni del vecchio dispositivo. Prima di smaltire il prodotto, rimuovere tutte le batterie e gli accumulatori nonché tutte le lampade che possono essere rimosse senza causare danni e smaltirle correttamente, separatamente dal prodotto.

Si prega di notare che l'utente è responsabile dell'eliminazione di tutti i dati personali presenti sul prodotto da smaltire.

Le pile e le batterie ricaricabili non devono essere smaltite con i rifiuti domestici!

I consumatori sono obbligati per legge a smaltire le pile e le batterie ricaricabili usate presso gli appositi punti di raccolta nei negozi o presso gli impianti di smaltimento comunali.

Le pile e le batterie ricaricabili sono etichettate con il simbolo del cassonetto barrato. Questo simbolo indica che lo smaltimento nei rifiuti domestici non è consentito.

8. Responsabilità e garanzia:

Non si assume alcuna responsabilità per danni derivanti da:

- inosservanza del presente manuale,
- uso non conforme alla destinazione d'uso,
- utilizzo di personale non sufficientemente qualificato,
- modifiche non autorizzate e variazioni tecniche,
- manutenzione insufficiente,
- utilizzo di ricambi non approvati.

PL

Arkusz danych

Lampa ścienna SEGIn z czujnikiem

Rodzaj montażu: ściana / sufit
Kolor: czarny



Nr art.
Nr art.

2528.00204.1996
2528.00205.1996

10W
20W

**Dane elektryczne**

Źródło światła: Dioda LED (niewymienna)
Żywotność diod LED: L70/B50 (25°C) 25 000 godzin
Wydajność: 10W 20W
Całkowity strumień świetlny: 1500lm 2800lm
Użyteczny strumień świetlny: 1500lm 2800lm (φ_{use} 360°, brutto)
Odwzorowanie kolorów: CRI >80
Najbardziej zbliżona temperatura barwowa: 6500K
Emisja światła: bezpośrednia
Symetria: symetryczna
Kąt wiązki: 105°
Możliwość ściemniania: Nie
Bateria: 18650 akumulator litowo-jonowy, 2600mAh 3.7V DC 9,62Wh
Czas ładowania: 8 - 9h
Czas pracy: maks. 50 min
Panel słoneczny: Polikrystaliczne 2W

Dane obudowy

Materiał obudowy: Aluminium
Materiał pokrywy: szkło
Typ zamknięcia: przykręcone

Technologia ochrony

Klasa ochrony: IP54
Klasa ochrony: III - bardzo niskie napięcie bezpieczeństwa
Zakres temperatur: -5°C do +40°C

Czujnik

Ustawienie czujnika: Stałe ustawienie
Typ: Czujnik podczerwieni
Zakres wykrywania: 120°
Opóźnienie wyłączenia: 30s
Jasność: < 20 Lux
Zasięg: ≤ 4m
Wysokość montażu: 1,8 - 2,0m

Akcesoria

zawiera: Materiał montażowy (śruby, kołki)
wyłącznie: Bateria Nr art. 2528990050099

Wymiary

dł x szer x wys =	10W	197 x 145 x 32mm
długość x szerokość x wysokość	20W	257 x 213 x 34mm

Waga netto:

10W	0,50kg
20W	0,69kg
Bateria	0,044kg

**OSTRZEŻENIE****Wskazówki bezpieczeństwa i ostrzeżenia****1. Informacje ogólne:**

Niniejsza instrukcja stanowi integralną część produktu i powinna być przechowywana do czasu jego utylizacji lub przekazania osobom trzecim.
Oprawa nie może być używana jako zabawka i musi być zamontowana poza zasięgiem dzieci.
Montaż dozwolony jest wyłącznie w miejscach mieszczących się w określonym zakresie temperatur.
Oprawę należy używać wyłącznie w miejscach odpowiadających wskazanemu stopniowi ochrony.

2. Montaż i instalacja:

Upewnić się, że miejsce montażu jest stabilne i bezpieczne, aby zapewnić prawidłowe zamocowanie produktu.
Stosować wyłącznie odpowiednie i zatwierdzone akcesoria montażowe oraz materiały.
Montować oprawę wyłącznie w miejscach mieszczących się w określonym zakresie temperatur.
Oprawy nie wolno montować w pomieszczeniach zagrożonych wybuchem.

3. Podłączenie elektryczne:

Nie podłączać do sieci elektrycznej! Ta lampa jest przeznaczona wyłącznie do zasilania energią słoneczną.
Upewnić się, że napięcie zasilania odpowiada podanemu powyżej napięciu (Bateria) znamionowemu.

4. Uwagi dotyczące wbudowanej baterii litowej:

Nigdy nie otwierać, nie uszkadzać, nie podgrzewać ani nie zanurzać w wodzie!
Jeśli akumulator jest uszkodzony, napompowany lub nieszczelny, należy zaprzestać korzystania z produktu i zutylizować go w bezpieczny sposób.
Ładowanie odbywa się automatycznie za pomocą panelu słonecznego - nie jest wymagana ani dozwolona dodatkowa ładowarka.

5. Eksploatacja:

Regularnie sprawdzać, czy oprawa działa prawidłowo i czy nie ma widocznych uszkodzeń przewodów ani samej oprawy.
Dbać o to, aby oprawa nigdy nie była zakryta, aby zapobiec przegrzaniu i zagrożeniu pożarowemu.

6. Konserwacja i czyszczenie:

Do czyszczenia używać suchej lub lekko wilgotnej ściereczki. Nie stosować agresywnych środków czyszczących ani materiałów ściernych.
Uszkodzone części lub źródła światła mogą być wymieniane wyłącznie przez wykwalifikowanego elektryka.

7. Utylizacja:

Uwagi dotyczące ochrony środowiska:

Symbol oznacza, że tego produktu nie wolno wyrzucać razem ze zwykłymi odpadami domowymi.

Aby zwrócić zużyte urządzenie (o długości krawędzi do 25 cm), należy skorzystać z systemu zbiórki selektywnej lub skontaktować się z punktem sprzedaży, w którym zakupiono produkt. Utylizacja jest bezpłatna.

Małe zużyte urządzenia elektryczne i elektroniczne (o długości krawędzi do 25 cm) można zwrócić bezpłatnie do sprzedawców detalicznych o powierzchni sprzedaży sprzętu elektrycznego i elektronicznego wynoszącej co najmniej 400 m² lub sprzedawców detalicznych artykułów spożywczych o łącznej powierzchni sprzedaży wynoszącej co najmniej 800 m², którzy sprzedają sprzęt elektryczny i elektroniczny co najmniej kilka razy w roku.

Większe zużyte urządzenia można zwrócić bezpłatnie do odpowiedniego sprzedawcy detalicznego przy zakupie nowego urządzenia tego samego typu, które zasadniczo spełnia te same funkcje, co zużyte urządzenie. Przed utylizacją produktu należy wyjąć wszystkie baterie i akumulatory, a także wszystkie oprawy oświetleniowe, które można wyjąć bez ich zniszczenia, i zutylizować je prawidłowo i oddzielnie od produktu. Należy pamiętać, że użytkownik jest odpowiedzialny za usunięcie danych osobowych z produktu przeznaczonego do utylizacji.

Baterii i akumulatorów nie wolno wyrzucać razem z odpadami domowymi!

Konsumenci są prawnie zobowiązani do utylizacji zużytych baterii i akumulatorów w odpowiednich punktach zbiórki w sklepach lub w miejskich zakładach utylizacji.

Baterie i akumulatory są oznaczone symbolem przekreślonego kosza na śmieci. Symbol ten oznacza, że wyrzucanie ich do odpadów domowych jest niedozwolone.

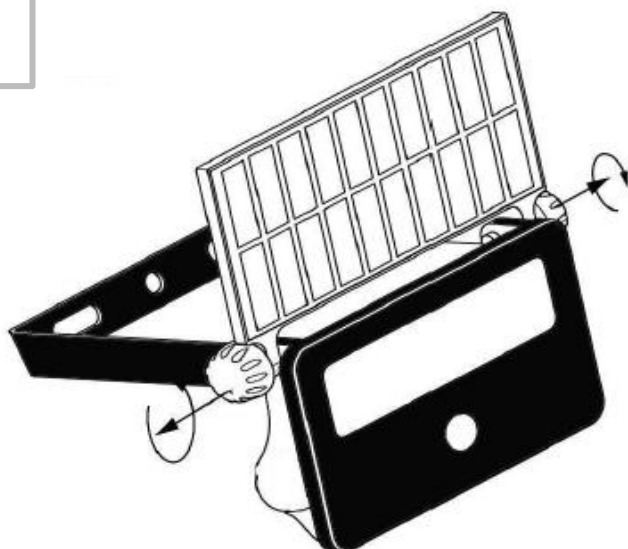
8. Odpowiedzialność i gwarancja:

Nie ponosimy odpowiedzialności za szkody wynikające z:

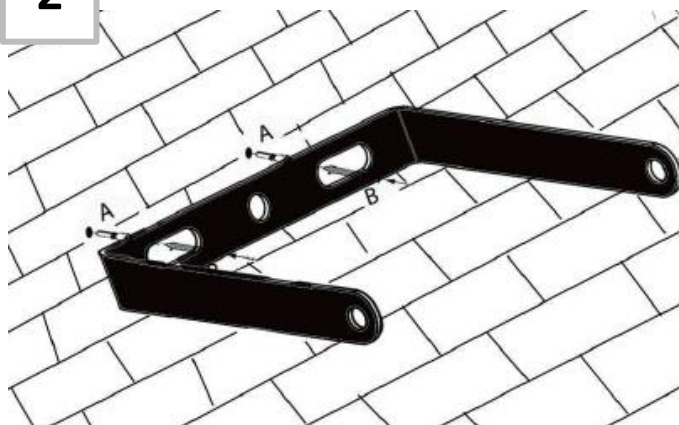
- nieprzestrzegania niniejszej instrukcji,
- niewłaściwego użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem,
- zastosowania niewykwalifikowanego personelu,

- nieautoryzowanych modyfikacji i zmian technicznych,
- niewystarczającej konserwacji,
- zastosowania niezatwierdzonych części zamiennych.

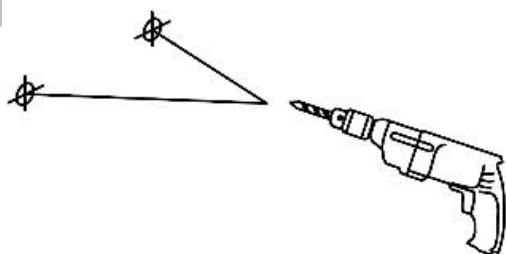
1



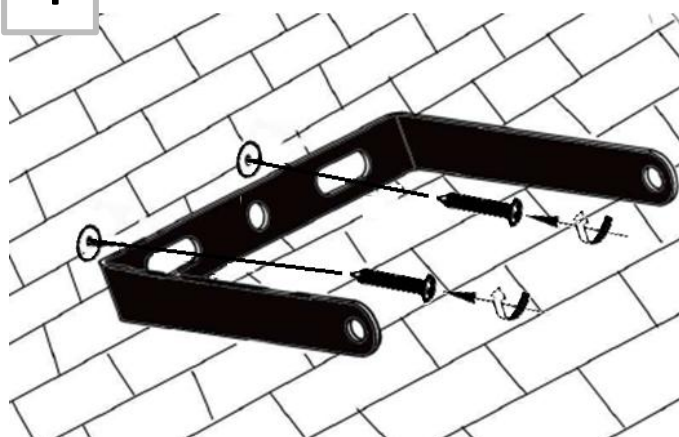
2



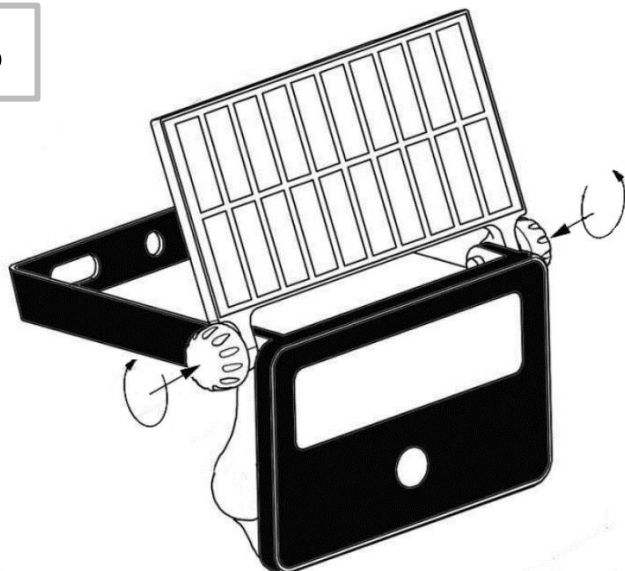
3



4



5



6

